

Tecnología del Cuero 66

Publicación de la Asociación Argentina de los
Químicos y Técnicos de la Industria del Cuero

Propietario:

Asociación Argentina
de los Químicos y Técnicos
de la Industria del Cuero (AAQTIC)
Yapeyú 531
(1216) Buenos Aires - Argentina
Telefax: (54 11) 4982-5550
aaqtic@uolsinectis.com.ar
www.aaqtic.org.ar

Director:

Claudio Salvador

Consejo de Redacción:

Lic. Víctor Vera (CITEC)
Lic. Patricia Casey (AAQTIC)
Lic. Arnaldo Luppi (AAQTIC)
Lic. Jorge Vergara (AAQTIC)
Ing. José Barna

Diseño y Diagramación:

Rubén Canedo
Nora Guerra

Notas Periodísticas:

Lic. Martín Fernández Tojo

Traducciones:

Luis Pellegrino

Fotografía de portada:

Rubén Canedo

Impresión:

Latingráfica S.A.

Reserva de Espacios Publicitarios:

email: bargone@gmail.com
Celular: 15-57480267

ISSN 0327-4357 / RNPI 140148

Impreso en Argentina. Copyright 2008

Todos los derechos reservados

Sugerencias, comentarios,
consultas, aportes de material
para la revista, etc.:
revista@aaqtic.org.ar



Revista Tecnología del Cuero
está adherida a la Asociación
de la Prensa Técnica y
Especializada Argentina.

Las opiniones expresadas en esta publicación co-
rresponden exclusivamente a los autores de las
notas o a las personas entrevistadas y no necesari-
amente reflejan la opinión de la editora, quien a
su vez no asume responsabilidad alguna por el
contenido y/o autoría de los mismos.

La editora no se responsabiliza por la publicación
de marcas (logotipos e isotipos), licencias y/o
fotografías utilizadas por los anunciantes en los
espacios publicitarios de la presente edición.

sumario

Volumen 20 - N° 66 - Junio/Julio 2008



Comisión Directiva:

Presidente:

Sr. Claudio Salvador

Vice Presidente:

Lic. Patricia Casey

Secretario:

Lic. Jorge Vergara

Tesorero:

Sr. Ricardo Echezuri

Vocales Titulares:

Ing. Roberto Escobar

Sr. Martín Rodríguez

Sr. Joaquín Castellanos

Sra. Dolores d'Avís

Vocales Suplentes:

Lic. Arnaldo Luppi

Sr. Andrés Naab

Sr. Fernando Pérez

Sr. Roberto Maciel

Sr. Esteban Mir

Revisores de

Cuentas Titulares:

Sr. Jorge Ghiglione

Ing. Luis Rossi

Sr. Miguel Saracho

Revisores de

Cuentas Suplentes:

Sr. Enrique Kruk

Sr. Horacio González

Editorial:

Editorial:

- . Estadísticas y Encuestas.
- . *Statistics and Surveys.*

Página3

Investigación:

Research:

- . Estudio aplicativo de los
Recurrentes Sintéticos.
- . *Application study of
Synthetic Retanning Agents.*
- . Parte I. Solidez al
envejecimiento
- . *Part I. Resistance to ageing.*

Página8

- . Parte II. Estudio
Colorimétrico.
- . *Part II. Colourimetric Study.*

Página12

- . Parte III. Propiedades Físicas
y Organolépticas.
- . *Part III. Physical and
Organoleptic Properties.*

Página20

- . Alternativas tecnológicas
para elaborar cueros de conejo
- . *Technological alternatives for
manufacturing rabbit leathers.*

Página24

. Depilado enzimático.
Aplicación de microscopía
electrónica de transmisión en
piel bovina.
. *Enzymatic depilation.
Application of transmission
electronic microscopy to cattle hide.*

Página26

. Empleo de espectroscopia
FT-Raman en el análisis de la
estructura lipídica de la
epidermis bovina.
. *Use of FT-Raman spectroscopy
in the analysis of the lipid structure
of bovine epidermis.*

Página30

Actividades AAQTIC: *AAQTIC's Activities:*

. Primera conferencia del año:
Uniformidad de tintura de cuero.
. *First lecture of the year:
Uniformity of leather dyeing.*

Página32

. Seminario sobre cueros en
la Cámara de la Industria del
Calzado.
. *Seminar on leathers at the
Footwear Industry Chamber.*

Página38

. Segunda Jornada Técnica
Nacional de la Industria Curtidora.
. *Second National Technical
Symposium of the Tanning Industry.*

Página40

Evocando los comienzos: *Evoking the beginnings:*

. Sobre la limpieza química
de las prendas de cuero.
Investigaciones para el
tratamiento del cuero durante
su manipulación y uso.

. *About chemical cleaning of
leather garments. Investigations
for the treatment of leather
during its handling and use.*

Página49

Interés general: *General interest:*

. Serie: El Cuero en la Web:
Páginas de las Asociaciones de
Químicos del Cuero:
La IULTCS.

. *Series: Leather on the Web:
Leather Chemists Associations'
web pages: The IULTCS.*

Página64

. Refacciones en el CITEC
Un edificio dinámico.
. *Repair works at the
CITEC.*

Página66

Empresas: *Enterprises:*

. Arangio S.A.: Una nueva
curtiembre en el conurbano Sur.
. *Arangio S.A.: A new
tannery in the southern Buenos
Aires conurbation.*

Página68

. Mundo del cuero.
. *Leather World*

Página70

Publicaciones recibidas: *Publications received:*

Página72

Libros y revistas: *Books and magazines:*

Página76

Ficha técnica: *Technical file:*

. Ensayos sobre productos
manufacturados con cueros
Parte XI - Calzados.

. *Tests on products
manufactured using leather.
Part XI - Footwear.*

Página81

